

2018 CSDI Workshop Attendees' Biosketches

Ahrendt, Daphne

Daphne Ahrendt is a research manager in the Social Policies unit at Eurofound. Since joining Eurofound in 2013, she has worked on issues related to poverty and deprivation. She was also involved in the preparations for the fourth wave of the European Quality of Life Survey. At present, she is coordinating Eurofound's survey management and development activity. Previously, she worked in the Eurobarometer Unit at the European Commission and on the International Social Survey Programme at the National Centre for Social Research in London. Daphne holds a Master's Degree in Criminal Justice Policies from the London School of Economics and a Bachelor's Degree in Political Science from San Francisco State University.

Aoyagi, Midori

Dr. Midori Aoyagi is currently a principle researcher at the Center for Social and Environmental Systems, National Institute for Environmental Studies, Japan. Her research interests extend from public opinion survey on climate change issues, especially international comparative way, sustainable consumption and production, especially in Asian region, and risk governance issue especially in science and policy, public risk perception interactive.

Behr, Dorothée

Dr. Dorothée Behr is a senior researcher at GESIS – Leibniz Institute for the Social Sciences in Mannheim (Germany). Her research and services focus on translation and translation assessment methodology for cross-national and cross-cultural surveys. As a member of various international consortiums (PIAAC Cycles 1 and 2, ESS 5, EVS 2017), she has been responsible for setting up translation processes, developing translation guidelines (methods, content, IT tools), or integrating the translation perspective into instrument development. She regularly gives workshops on the development and translation of questionnaires. Besides translation, she has worked extensively on cross-national web probing – a mixed-method approach that helps to identify reasons for lack of equivalence in items based on open-ended answers. She holds a degree in translation studies and a doctorate on applied translation studies (questionnaire translation).

Briceno-Rosas, Roberto

Roberto Briceno-Rosas is a researcher at the department of Survey Design and Methodology at GESIS - Leibniz Institute for the Social Sciences, Germany. He is a member of the Core Scientific Team of the European Social Survey (ESS). Previously, he was involved in the project Computer-Assisted Measurement and Coding of Educational Qualifications in Surveys (CAMCES). He has a sociology degree from the Central University of Venezuela and a M.A. in empirical political and social research from the University of Stuttgart, Germany. Currently, he is conducting his Ph.D. on the topic of measurement of education for cross-cultural comparison with focus on immigrant populations. His research interests lay in the areas of cross-cultural comparability and data collection.

Broich, Carsten

Carsten loves Data. This is probably the reason how he started with Sample Solutions during his Aerospace Engineering Degree in the Netherlands. Additionally he loves travelling (lots of travelling). Never been tested on ADHD during his childhood can certainly explain why he still cant spend more than an entire week per month in Rotterdam.

Burnett, Jamie

Jamie Burnett is a survey methodologist at Kantar Public. He has been involved in several large multinational surveys, including the European Quality of Life Survey, The European Barometer survey, The Global Attitudes Survey on behalf of Pew Research Centre, the Business Environment and Enterprise Performance Survey on behalf of World Bank and European surveys of Enterprises on New and Emerging Risks. Jamie's main focus is in the development of multi-country sample designs as well as improvements in these designs through technological advances. He also has a keen interest in improving fieldwork quality through the development of multi-country online platforms that provide a combination of metrics taken from a variety of sources (paradata, sample frames and respondent data) to help improve the quality control process. Jamie has a higher level applied statistics degree from Birkbeck college, University of London and a degree in statistics and operational research from Nottingham Trent London.

Cheung, Gina-Qian

Gina-Qian Cheung is the Chief Technology Officer at the Survey Research Center (SRC), University of Michigan. Her responsibility is to oversee the operations of Survey Research Operations (SRO) and to ensure it aligns with the business objectives of SRC. Ms. Cheung has planned, coordinated, directed, and designed the operational activities of the Technical Service Group within SRO. She also provided direction and support for IT solutions that enhanced mission-critical business operations. Her 20 years of IT experience included positions as Manager of Application Programming, Data Modeler, Analyst, Technical Architect/Lead, and senior programmers.

Cibelli Hibben, Kristen

Kristen Cibelli Hibben received her Bachelor of Arts degree in International Relations from Tufts University in Medford, Massachusetts. Following her B.A. degree, she worked in the area of international human rights. She returned to graduate school earning her Masters of Science degree from the Joint Program in Survey Methodology from the University of Maryland at College Park. Kristen received her PhD. In Survey Methodology from the University of Michigan in 2017. While completing her PhD studies, Kristen worked as a graduate research assistant for the International Survey Operations at the Survey Research Center (SRC) at the Institute for Social Research (ISR), where she also currently works.

de Jong, Julie

Julie de Jong is a Research Associate at the Survey Research Center at the University of Michigan, and holds a master's degree in Survey Methodology. She has managed several large cross-cultural surveys in the Middle East and is now involved in a new panel survey in India, with a focus on capacity building and promoting survey research best practices. Along with several colleagues, she is currently completing a comprehensive quality assessment of the 4th European Quality of Life Survey, a major 3MC survey led by Eurofound. She has also contributed substantially to a significant set of revisions to the Cross-Cultural Survey Guidelines, and served as co-editor of the Guidelines in their entirety in 2016. In addition to project management and work on best practices, de Jong is also involved in several analyses projects focused on assessing measurement error resulting from both interviewers and the interview setting in cross-national surveys, with the objective of developing a more thorough understanding of the interview process and development of tools to minimize error in future surveys.

Dorer, Brita

Brita Dorer is a researcher at GESIS, specialized in the field of questionnaire translation and adaptation. She is heading the translation team of the European Social Survey (ESS) and currently leading Workpackage 3 'Maximising equivalence through translation' in the SERISS Project (Synergies for Europe's Research Infrastructures in the Social Sciences). Her scientific interests include the quality of questionnaire translations and adaptations, translation and assessment methods, translatability of source questionnaires/advance translations, close versus adaptive translations, intercultural aspects of questionnaire translation and translation process research. She is currently preparing a PhD on advance translations carried out for improving the translatability of survey questionnaires in the ESS. She holds a degree in English, French and Italian translation studies from Johannes-Gutenberg-University Mainz, FTSK Germersheim, where she also worked as a freelance lecturer for English-to-German and French-to-German translation. She has been involved in translating survey questionnaires into German, such as ESS, ISSP, PIAAC and SHARE.

Durand, Claire

Claire Durand is professor of methodology in the department of sociology, Université de Montréal. Her research has dealt with the impact of methodology on the quality of election polls' estimates. More recently, she has worked on developing methods to analyze longitudinal data, particularly when analyzing combined data bases.

Ferrari, Andrea

Andrea is one of cApStAn's founders. He was exposed to a multicultural environment from early on, living and studying in Canada, Italy, Australia, Greece and Belgium. He earned a degree in business engineering from the Solvay Business School, Brussels, in 1981, did a stint with a major multinational (Procter & Gamble) but switched to self-employment in 1987, as a freelance translator and speaker. In 1999 he participated in the first cycle of PISA as an Italian verifier, and quickly acquired a taste for the development of linguistic quality assurance procedures. In 2000 he joined Steve Dept to found and co-direct cApStAn. Andrea supervises financial operations and R&D efforts for the group.

Fitzgerald, Rory

Rory Fitzgerald is Professor of Practice in Survey Research at City, University of London UK and Director of the European Social Survey (ESS) ERIC. The ESS is a rigorous comparative biennial survey of changing attitudes and values in up to 34 European countries. Rory directs the ESS Core Scientific Team and its National Coordinators Forum. In 2013 the ESS became an ERIC and in 2016 was declared a landmark infrastructure by the European Strategy Forum for Research Infrastructures in Europe (ESFRI). Rory is a survey methodologist with expertise in Total Survey Error, questionnaire design and pre-testing as well as survey non response. He is also the Coordinator of the H2020 cluster project 'Synergies for Europe's Research Infrastructures in the Social Sciences'.

Granda, Peter

Peter Granda most recently served as Associate Director of the Inter-university Consortium for Political and Social Research (ICPSR), a unit within the Institute for Social Research at the University of Michigan, until his retirement in November 2017. The University named him as an archivist emeritus in early 2018; he hopes to continue his involvement in the area of comparative survey research in the future.

Gummer, Tobias

Tobias Gummer is a senior research and team leader at GESIS – Leibniz Institute for the Social Sciences, Mannheim (Germany). In 2014, he received his doctorate from the University of Mannheim for his work on longitudinal research designs. Tobias' methodological research interests include survey design, measurement error, nonresponse bias, and methods to prevent or correct survey errors.

Hadler, Patricia

Patricia Hadler studied communication sciences, psychology and French literature at Johannes Gutenberg-Universität Mainz (Magister Artium 2009). She has been working at GESIS pretest lab since May 2017. She is specialized in cognitive pretesting, web probing and eye tracking. Her research focuses on pretesting of sensitive questions in a cross-cultural context.

Heilborn, Veronica

Veronica Heilborn graduated as Psychologist at the Universidad Nacional de Asuncion (Paraguay), and did postgraduate studies in Educational Psychology (Universidad de Granada, España) and in Evaluation of Policies and programmes (Universidad Complutense de Madrid, España). Has worked in formal and non formal education, as well as in interational development interventions. Currently, she is the National Project Manager for PISA for Development in Paraguay

Hinsdale-Shouse, Marjorie

Marjorie Hinsdale is a director of applied social sciences and program manager in the Program for Research in Survey Methodology at RTI International. She has been with RTI since 1990 and has a broad base of experience overseeing large-scale surveys involving diverse modes of data collection. She has a special interest in improving quality assurance in translation-related activities. She currently serves as the Project Director for the Outpatient and Ambulatory Surgery Consumer Assessment of Healthcare Providers and Services Survey, which is sponsored by the Centers for Medicare & Medicaid Services.

Houten, Gijs van

Gijs van Houten is a research manager in Eurofound's Employment unit. He is project manager of the European Company Survey 2019 that Eurofound will carry out jointly with Cedefop. The ECS is a cross-national business survey and its 2019 edition will look at workplace practices in the areas of work organisation, skills strategies, human resource management and direct and indirect employee involvement. Gijs joined Eurofound in 2010. He spent a year away in 2016, working as an International Survey Methodologist at the Pew Research Center in Washington, DC. He holds a Masters in sociology from Radboud University Nijmegen and a PhD in social science from Utrecht University. He lectured in quantitative research methods at University College Dublin and in policy analysis and institutional theory at Utrecht University. Before joining Eurofound he worked at the Netherlands Institute for Social Research (SCP).

Jiang, Shulin

Shulin Jiang is a Research Data Manager at PMA2020, Johns Hopkins Bloomberg School of Public Health. She supports data management and analysis activities across all program countries. In this role, she provides technical support, oversight, and training to all program countries, as well as developing novel data management tools to improve data quality. Her main field of research interests is the methodology of comparative surveys and the use of paradata. She has a Master of Science in Public Health degree from the Department of International Health at the Johns Hopkins Bloomberg School of

Public Health, with a concentration in Global Disease Epidemiology and Control. She has previously worked as a Research Associate for IRD/Aurum Institute on a tuberculosis control program in South Africa.

Johnson, Timothy

Timothy Johnson has been with the Survey Research Laboratory at the University of Illinois at Chicago (UIC) for the past 29 years, and has served as its Director since 1996. He is also Professor of Public Administration at UIC, where he teaches courses in survey methodology and data analysis. Tim's research focuses on measurement and nonresponse errors in surveys, as well as the social epidemiology of health behaviors.

Kelley, Jennifer M

Jennifer Kelley is a survey methodologist at the University of Michigan Survey Research Center. She has been involved with several large surveys, including the World Mental Health Survey in the Kingdom of Saudi Arabia, the National Survey of Family Growth in the United States and the Health and Retirement Study, focusing on technology development, interviewer training and quality control. Another focus of Jennifer's is questionnaire development and testing. Jennifer received her master's degree in Survey Methodology from the University of Michigan and is currently working on her PhD in Survey Methodology at the University of Essex, U.K. Her research focuses on using paradata to assess and understand interviewer question-reading behavior and its effect on data quality.

Kolczyńska, Marta

Marta Kolczyńska received her Ph.D. degree in sociology from The Ohio State University, and now works as a post-doctoral researcher at the Institute of Philosophy and Sociology, Polish Academy of Sciences, in a project on political and economic inequality. Marta is a member of the research team carrying out the Survey Data Recycling project (dataharmonization.org) on ex-post survey data harmonization, and is also involved in the Cross-National Studies: Interdisciplinary Research and Training Program CONSIRT (consirt.osu.edu).

Krenzke, Thomas

Tom Krenzke, a senior statistician and Associate Director of Westat's Statistical Staff, has more than 25 years of experience in survey sampling and estimation techniques. His international work has included the Programme for the International Assessment of Adult Competencies (PIAAC) and the Programme for the International Student Assessment for Developing countries (PISA-D). Mr. Krenzke is a Fellow of the American Statistical Association (ASA) and has provided service to both the ASA (most recently, vice-chair of the ASA Committee on Privacy and Confidentiality and 2017 Survey Research Methods Section program chair) and the Washington Statistical Society (currently President-elect).

Lee, Sunghee

Sunghee Lee is an associate research scientist at the Institute for Social Research (ISR) at the University of Michigan. Her research interest includes sampling and measurement issues in data collection with rare population subgroups, such as racial, ethnic, linguistic, and sexual minorities, and cross-cultural survey methodology.

Lin, Yu-Chieh (Jay)

Jay (Yu-chieh) Lin works as a social/behavioral sciences senior research associate and project manager in the Survey Research Center at the University of Michigan. He grew up in Taiwan, attended school in Taipei, then came to the US. In Pittsburgh, he earned a Master's degree in International Development then moved to Ann Arbor in 2008 to pursue his second Master's degree in Survey Methodology at the University of Michigan. There, he began learning how to use survey research as a tool to describe and understand society, particularly under multinational, multicultural, and multiregional settings. Previously, Jay was the survey methodologist for the California Health Interview Survey and a user experience researcher at Google.

Lyberg, Lars

Lars Lyberg, Ph.D., is former Head of the Research and Development Department at Statistics Sweden and retired Professor at the Department of Statistics, Stockholm University. Currently he is affiliated with Inizio, a research firm in Sweden. He is the founder of the Journal of Official Statistics (JOS) and served as Chief Editor for 25 years. He is chief editor of Survey Measurement and Process Quality (Wiley, 1997) and co-editor of Total Survey Error in Practice (Wiley, 2017), Survey Methods in Multinational, Multiregional, and Multicultural Contexts (Wiley, 2010), Telephone Survey Methodology (Wiley, 1988) and Measurement Errors in Surveys (Wiley, 1991). He is co-author of Introduction to Survey Quality (Wiley, 2003). He chaired the Leadership Group on Quality of the European Statistical System and chaired the Organizing Committee of the first European Conference on Quality in Official Statistics, Q2001. He is former president of IASS and former chair of the ASA Survey Methods Section. He is a fellow of the American Statistical Association and the Royal Statistical Society and elected member of the International Statistical Institute. He received the 2012 Waksberg Award and the 2013 Helen Dinerman Award. Currently he is a member of the Technical Advisory Boards of PISA for Development and PIAAC.

MacGoris, Sophia

Sophia MacGoris has been working on cross-cultural surveys for the last 20 years at the European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions (Eurofound), a Dublin-based tripartite European Union Agency, whose role is to provide knowledge to assist in the development of better social, employment and work-related policies. Although initially recruited for the European Working Conditions Survey, in 2010 she became the only person at Eurofound to be appointed to work intensively on all three surveys simultaneously, thereby bringing transversal knowledge, insight and experience to each survey during its cycle. While mainly responsible for contract management and working closely with the data collection contractor to ensure compliance with Eurofound's requirements, as a member of the small core survey team she is also heavily involved in project management and planning and quality assurance and quality control, as well as other areas of preparation and implementation of the surveys. Having just completed the 4th European Quality of Life Survey, she is currently working with the Eurofound team and the contractor on the preparation of the 4th European Company Survey and on the procurement for the 7th wave of the European Working Conditions Survey. Previous to working at Eurofound she was working in the private sector in Dublin, Ireland and for many years at the Directorate General for Research at the European Commission in Brussels. She has a first class honours degree in Social Sciences with a specialisation in Social Policy from the Open University (United Kingdom).

Marks-Morrison, Leenisha

Leenisha Marks-Morrison is an international research specialist at RTI International. She has experience with social science survey design, data collection monitoring and project management in low and middle-income countries. Majority of her work focuses on designing and implementing CAPI, IVR, SMS and Mobile Web surveys and overseeing fieldwork efforts. Her professional interests include designing data collection protocols and conducting methodological research on mobile phone surveys in low resource environments.

McRoy, Martha

Martha McRoy is a research methodologist in the Pew Research Center international methods team. Prior to joining Pew Research Center, she was a statistician at the Organisation of Economic Cooperation and Development (OECD) where she worked on the publication Education at a Glance. She was also a survey statistician at Westat where she developed sample designs, performed data weighting and imputation, and conducted analyses for government agencies and international organizations including the U.S. Department of Transportation and the OECD. She holds a Master's degree from the Michigan Program in Survey Methodology from the University of Michigan.

Meitinger, Katharina

Dr. Katharina Meitinger is a senior researcher at GESIS Leibniz-Institute for the Social Sciences, Mannheim, Germany since 2013 and is teaching at the chair for Statistics and Methodology at the University of Mannheim since 2016. Before joining GESIS, she completed her Master's degree in Sociology at the University of Bamberg in 2012 and received her doctorate from the University of Mannheim in 2016. In her research, she is working on the method of web probing, mixed-method approaches to assess comparability, item-nonresponse, and indicators of response quality.

Menold, Natalja

Natalja Menold completed a Master's degree in psychology at the University of Tuebingen in 2000. She received her doctorate from the University of Dortmund in 2006 and her post-doctoral lecturer qualification, *venia legendi* [Habilitation] with the degree Privatdozent (PD) for Methodology of the Social Sciences from the University of Mannheim in 2017. Since 2007 she has been working at GESIS – Leibniz Institute for the Social Sciences in Mannheim, Germany. Since 2011 she has been scientific team leader at GESIS and works in the area of questionnaire design and survey measurement.

Miller, Kristen

Kristen Miller, Ph.D., Senior Methodologist, directs the Collaborating Center for Question Design and Evaluation Research at the National Center for Health Statistics. Her writings have focused on question comparability, including question design and equivalence for lower SES respondents and the improvement of evaluation methods for cross-cultural and cross-national testing studies. She is a co-editor of two survey methodology books: *Cognitive Interviewing Methodology* (2014) and *Question Evaluation Methods* (2011).

Mneimneh, Zeina

Zeina N. Mneimneh is an Assistant Research Scientist in the Survey Methodology Program within the Survey Research Center, University of Michigan. She is also an affiliated Assistant Research Professor in the School of Public Policy at Georgetown University. Dr. Mneimneh is the director of the World Mental Health Data Collection Coordinating Center that supports the design and implementation of

national mental health surveys in more than 35 countries. She is also the chair of the executive committee for the International Comparative Survey Design Initiative (CSDI). Dr. Mneimneh has published more than 35 peer-reviewed publications and book chapter. Her research investigates factors affecting the reporting of sensitive information including interviewer, respondent, and question characteristics, and contextual factors related to the interview setting. Her recent work examines the use of padata to monitor interviewer behavior and the use of social media data for social science research.

Moynihan, Patrick

Patrick Moynihan is associate director of international research methods at Pew Research Center, providing methodological leadership across the Center's international projects. Prior to joining the Center, Patrick was the survey methodologist at the U.S. Department of State supporting dozens of international survey projects annually, responsible for complex sample designs, questionnaire development, weighting and data-quality assessment. He previously served as assistant director of the Program on Survey Research at Harvard University and senior polling analyst at ABC News. Moynihan also worked as an election night consultant for ABC News and represented the network on the National Election Pool's questionnaire committee. He's published and presented on a broad range of methodological and substantive topics, and has served on the executive council of both the New York and New England chapters of the American Association for Public Opinion Research. Moynihan received his doctorate in sociology from SUNY Stony Brook.

Ochsner, Michael

Michael received his PhD in sociology from the University of Zurich. From 2009 until 2013 he worked at ETH Zurich in the field of research evaluation. Since 2013, he has been working at FORS as a senior researcher in the International Surveys team as well as at ETH Zurich in the field of research evaluation. Michael is involved in the implementation of the ESS, ISSP and EVS in Switzerland. He is leading the Swiss part of the ERANET-RUS project "Public Attitudes to Welfare, Climate Change and Energy in the EU and Russia (PAWCER)". Regarding methodology, he is studying the effect of survey languages on representation and bias as well as the feasibility of web surveys in comparative international studies. Furthermore, he is the leader of WG1 "Conceptual Frameworks of SSH research evaluation" in the COST-Action CA15137 ENRESSH "European Network for Research Evaluation in the SSH" (www.enressh.eu).

Ortmanns, Verena

Verena Ortmanns is a junior researcher at GESIS – Leibniz Institute for the Social Sciences and a Ph.D. student at the University of Mannheim, Germany. She received her Master's degree in the Social Sciences at the University of Düsseldorf. At GESIS she worked on the project "Computer-Assisted Measurement and Coding of Educational Qualifications in Surveys" (CAMCES). Currently, she works in the EU-project on „Synergies for Europe's Research Infrastructures in the Social Sciences“ (SERISS). Her research focuses on comparable measurement and harmonization of educational qualification in cross-national surveys.

Parker, Jennifer

Jennifer Parker is the Director of the Division of Research and Methodology at the National Center for Health Statistics in the United States. In over 20 years at NCHS, she has held various positions, including Senior Statistician for the National Health and Nutrition Examination Survey, lead of the record linkage program, and health research scientist. She has a Ph.D. in Biostatistics.

Pennell, Beth-Ellen

Beth-Ellen Pennell is currently the Director of International Survey Operations, Survey Research Center, Institute for Social Research, University of Michigan. Ms. Pennell has 40 years of experience in survey research operations and methods research including the design and conduct of large-scale complex surveys. Ms. Pennell served as the Director of the Data Collection Coordinating Center for the World Mental Health Survey Initiative, a joint project of the World Health Organization, Harvard University and the University of Michigan from 1999 to 2017. In this position, Ms. Pennell coordinated the technical support and oversaw the implementation of the data collection activities for these general population epidemiological studies in more than 30 countries. Ms. Pennell also led the development of the Cross-cultural Survey Guidelines <http://ccsg.isr.umich.edu> and was one of the editors of *Survey Methods in Multinational, Multiregional, and Multicultural Contexts*, the winner of the American Association of Public Opinion Research 2013 Book Award in “recognition of influential books that have stimulated theoretical and scientific research in public opinion; and/or influenced our understanding or application of survey research methodology.” Ms. Pennell was chair of the Cross-cultural Design and Implementation Workshop (CSDI): <https://www.csdiworkshop.org/> from 2012 to 2018 and co-editor of the monograph: *Advances in Survey Methods in Multinational, Multiregional and Multicultural Contexts*, edited by T. Johnson, B-E. Pennell, I. Stoop & B. Dorer, John Wiley & Sons, Inc. (In Press). Ms. Pennell is an elected member of the International Statistical Institute.

Peytcheva, Emilia

Emilia Peytcheva is a research survey methodologist at RTI International and lecturer at the University of North Carolina, Chapel Hill. Her research interests include measurement error-inducing factors in cross-cultural research and the interplay among survey errors and their combined effect on total survey error. She holds a Ph.D. in survey methodology from the University of Michigan, Ann Arbor.

Pringle, James

James supports the mobile health data collection platform as an Android developer and an Open Data Kit specialist. He also builds up data housing and data visualization capacity for PMA2020. In particular, his GIS skills have created new vantage points for understanding PMA2020 data. James has a Master of Science in Biostatistics from Johns Hopkins Bloomberg School of Public Health. He received his Bachelor's degree in Mathematics from Brigham Young University.

Schoua-Glusberg, Alisú

Alisú Schoua-Glusberg is a cultural/linguistic anthropologist with over 30 years of experience in survey instrument translation and adaptation. She is a survey methodologist with particular expertise in the use of qualitative research to support multilingual instrument design. Since 1988 she has directed surveys at the National Opinion Research Center, Harvard University Medical School, Metropolitan Chicago Information Center, IMPAQ International, and Research Support Services. Dr. Schoua-Glusberg has specialized in research studies with Hispanic populations, and in particular with Latin American immigrants, including topics such as methodology for instrument translations and qualitative pretesting of survey instruments in Spanish. An expert cognitive interviewer, since 2005 she has trained others internationally on cognitive interviewing techniques. In 2014 she co-authored a book chapter, "Assessing Translated Questions via Cognitive Interviewing." Alisú has served on the US Census Bureau Expert Panel on Translation and is a current member of European Social Survey Translation work group. She has written and presented extensively on the topic and has taught translation short courses and webinars on survey translation. She has led the Spanish translations for major US surveys,

including the ECLS-K, MGLS, NPSAS:16, HSLs:09, the Education Longitudinal Study of 2002, the National Immunization Survey, National Survey of Family Growth, National Children's Study, National Household Study on Drug Abuse, General Social Survey, Panel Survey of Income Dynamics, and the American Time Use Survey.

Schwarzer, Steve

Steve Schwarzer is a senior research methodologist in the Pew Research Center international methods team and works on all of the Center's international projects. Prior to joining the Center, Steve served as a director for methodology and statistics at TNS opinion (now part of Kantar Public), working on international survey projects for clients such as the European Commission, the World Bank, the European Development Bank and the European Central Bank. He was responsible for complex sample designs, questionnaire development, weighting and data-quality assessment. Steve previously also served as a consultant to Austria's Federal Ministry of the Interior, supporting them in their survey work over several years. He started his career in the polling industry with SORA, a polling and consultancy firm in Vienna. He has presented on a broad range of methodological and substantive topics and worked as a lecturer for quantitative and qualitative research methods, cross-cultural research and civic education at the University of Vienna, Danube University of Krems (Austria) and Free University of Brussels (Belgium). He was awarded graduate and postgraduate scholarships from the German Research Foundation (DFG), the Institute for Advanced Studies (Vienna) and the European Commission's Marie-Curie ELECDEM program (electoral democracies). Steve received his doctorate in the social sciences from the Georg-August University Göttingen, Germany.

Smith, Tom W.

Tom W. Smith is an expert in survey research specializing in the study of societal change and survey methodology. Since 1980 he has been a principal investigator of the National Data Program for the Social Sciences and director of its General Social Survey (GSS) at NORC at the University of Chicago. Smith was co-founder and Secretary General of the International Social Survey Program (1997-2003). In 2009-14 he served in the presidency of the World Association for Public Opinion Research.

Souto Pico, Manuel

Manuel is a Galician translator and linguist by education and a self-taught language engineer and polyglot. He works as a translation technologist, specializing in terminology management, localization engineering, CAT tool consultancy and QA automation. He drives cApStAn's R&D effort, dedicated to researching ways to optimize cApStAn's processes and developing verification-oriented prototypes (QA checker, a TM lookup engine, etc.).

Stojadinovic, Tanja

Tanja Stojadinovic joined Ipsos MORI in January 2015 as a Research Manager in the International Social Research Team. Prior to this, Tanja worked at Ipsos Serbia for seven years, where she was responsible for the methodological design and implementation of multi-country surveys in Balkan region. At Ipsos MORI, Tanja has specialised in developing complex random probability sample designs for a wide range of multi-country surveys across Europe.

Stoop, Ineke

Ineke Stoop is Head of Methodology at The Netherlands Institute for Social Research|SCP, a government agency which conducts research into the social aspects of all areas of government policy. She is also the Chair of the European Statistical Advisory Committee and Deputy Director Methodological of the European Social Survey. Dr Stoop obtained her Ph.D. in social sciences from Utrecht University for a thesis on survey nonresponse. She has taught courses on nonresponse, survey design and comparative surveys, and has authored articles, chapters and books on the same topics. At present she is co-editor of a monograph titled *Advances on Comparative Survey Methodology*, to be published in 2018.

Thornton, Nina

Nina Thornton is a senior research analyst with 20 years of experience supporting education and literacy surveys including the Programme for the International Assessment of Adult Competencies (PIAAC), the Programme for International Student Assessment (PISA), PISA for Development (PISA-D) and large-scale household field studies such as the National Health and Nutrition Examination Survey (NHANES). At Westat, she has worked on developing and testing study instruments and databases, designing specifications and training materials, training field staff, conducting quality control activities, monitoring data collection, and reporting. Dr. Thornton is a member of the survey operations team tasked with providing ongoing support to participating countries during the implementation of PIAAC and PISA-D.

Turke, Shani

Shani Turke is the Francophone Program Officer II for PMA2020, which uses mobile technology to support low-cost, rapid-turnaround surveys to monitor key health and development indicators on an annual basis. Shani provides coordination and technical support for the rollout of PMA2020 surveys in the project's Francophone geographies. Beyond survey and research management, she is interested in operational and formative research to better understand how programs and research are implemented, and has a particular affinity for qualitative methodologies. Shani holds a Masters of Science in Public Health from the Johns Hopkins Bloomberg School of Public Health, and is currently based in Abidjan, Côte d'Ivoire, with her husband, dog, and turtle.

Wolf, Christof

Christof Wolf is President of GESIS – Leibniz-Institute for the Social Sciences and full professor of sociology at Mannheim University. He received his diploma in sociology from the University of Hamburg in 1988. From 1989 to 1991 he was a fellow of the first German Graduate School for Social Sciences in Cologne. From 1991 to 1997 he was a Research and Teaching Assistant at the Research Institute for Sociology at the University of Cologne. In 1996 he received his doctorate in sociology. From 1997 to 2004 he was an Assistant Professor and later Associate Professor at the Research Institute for Sociology at the University of Cologne when he obtained his postdoctoral lecture qualification (Habilitation) in 2003. From November 2004 to May 2015 he was Scientific Director for the Department Monitoring Society and Social Change at GESIS. His research interests include: Comparative Survey Research, Social Inequality, Social Networks, Sociology of Health and Illness.

Wysmulek, Ilona

Ilona Wysmulek is an Assistant Professor in the Research Group on Comparative Analysis of Social Inequality at the Institute of Philosophy and Sociology of the Polish Academy of Sciences, Warsaw (IFiS PAN). Since 2013, Ilona has worked in this research team on the Polish Panel Survey POLPAN 1988 – 2018 (polpan.org) and the Survey Data Harmonization project (dataharmonization.org). Ilona received her PhD in Sociology from the Graduate School for Social Research IFiS PAN, Warsaw. She has two Master's degrees: MA in Culture, Media and Society from the Polish Academy of Sciences (Poland) and Lancaster University (UK), and also an MA in Philology from the National University of Ostroh Academy (Ukraine). In 2015-2016, she held a half-year visiting fellowship at the University of Chicago (National Opinion Research Center) and The Ohio State University. Ilona has published articles and presented papers in international conferences on, among others, perception of corruption in education, political corruption and social trust, meritocratic attitudes, and methodological issues of survey quality and survey data harmonization.

Zabal, Anouk

Anouk Zabal is a senior researcher at GESIS – Leibniz Institute for the Social Sciences in Mannheim (Germany). Her work focusses on different survey methodological topics, including survey operations, item development and questionnaire construction, as well as the translation and adaptation of survey instruments. As a member of various international consortiums (PIAAC Cycles 1 and 2, ESS, ALL) and through her work in the National Project Management for PIAAC in Germany, she has extensive experience with international large-scale surveys both from the international and the national perspective. For the last few years, she was involved in the German PIAAC-Longitudinal survey (PIAAC-L), a national follow-up to PIAAC.